

61.122.391.039-BC25R七国语言说明书-A3

七国语言说明书 /105G铜版纸/单黑双面印刷/风琴折4折再4折/225*392mm



(ENGLISH) Fenix BC25R Bicycle Light

- Anti-glare cut-off facula line makes urban commuting safer for oncoming persons.
- CREE XP-G3 neutral white LED - max 600 lumens, with a lifespan of 50,000 hours
- Built-in 2600mAh Li-ion battery
- Micro USB rechargeable
- 113mm Length x 32mm Width x 31mm Height
- 155 grams (including mount and battery)
- Battery level indication and low-voltage warning
- One switch control
- Quick-release bike mount, easily operated
- Can be used as a flashlight
- All-metal heat dissipating fins - reliable

Operating Instruction①

On/Off
Press and hold the switch for 0.5s to turn the light on/off.

Output Selection
With the light switched on, single click the switch to cycle through Low→Med→High→Turbo.

Flash
With the light switched on, double click the switch to enter flash, single click to turn back to general mode.

Battery level Indication②

With the light switched off, single click the switch to check the battery status. The battery level indicators will display the battery status for 3 seconds.
One light on: critical, 0% - 25%
Two lights on: poor, 26% - 50%
Three lights on: sufficient, 51% - 85%
Four lights on: saturated, 86% - 100%

Charging③

One standard Micro USB charging cable, which can be used for

(Chinese) Fenix BC25R 车灯

- 截止线光斑，防眩目，城市骑行更安全
- 使用Cree XP-G3中白光，最高亮度600流明
- 内置2600mAh锂离子电池
- 采用Micro USB 充电
- 113毫米 (长) x 32毫米(宽) x31毫米 （高）
- 净重155克(包含支架+电池)
- 电量指示和低压警告功能
- 一键操控
- 支架快拆，方便使用
- 可手持使用
- 全金属散热槽，性能可靠

操作说明①

开机/关机
长按按键0.5S开机，再次长按按键0.5S即关机。

档位调节
开机状态下，单击按键，即按低亮档→中亮档→高亮档→极亮档→循环的顺序调节亮度。

闪烁模式
开机状态下，双击按键进入闪烁档位，单击按键返回照明档位。

电量显示②

关机状态下单击按键，即可查看电量，电量指示灯3秒内熄灭。不同的灯亮数对应剩余电量如下：
1个灯亮代表电量范围 0-25%
2个灯亮代表电量范围 26-50%
3个灯亮代表电量范围 51-85%
4个灯亮代表电量范围86-100%

充电说明③

BC25R车灯采用的是标准Micro USB充电接口，适用于手机等数码产品的MicroUSB充电线。充电时，应按如下步骤进行：

(Italian) Luce da Bicicletta Fenix BC25R

- La linea di demarcazione anti-abbagliante rende il pendolarismo urbano più sicuro per le persone in arrivo
- LED CREE XP-G3 bianco neutro con una durata di 50.000 ore
- Batteria Li-Ion 2600mAh integrata
- Ricarica Micro USB
- 113mm Lunghezza x 32mm Larghezza x 31mm Altezza
- 155 grammi (incluso montaggio e batteria)
- Livello indicatore batteria e avviso basso voltaggio
- Interruttore unico
- Montaggio manubrio a sgancio rapido
- Utilizzabile come torcia
- Alette di metallo dissipatrici di calore

Istruzioni①

On/Off
Premere e tenere premuto l'interruttore per 0,5 secondi per accendere e spegnere la luce.

Selezione Output
Con la luce accesa, premere una volta l'interruttore per cambiare output, nell'ordine Basso → Medio → Alto → Turbo.

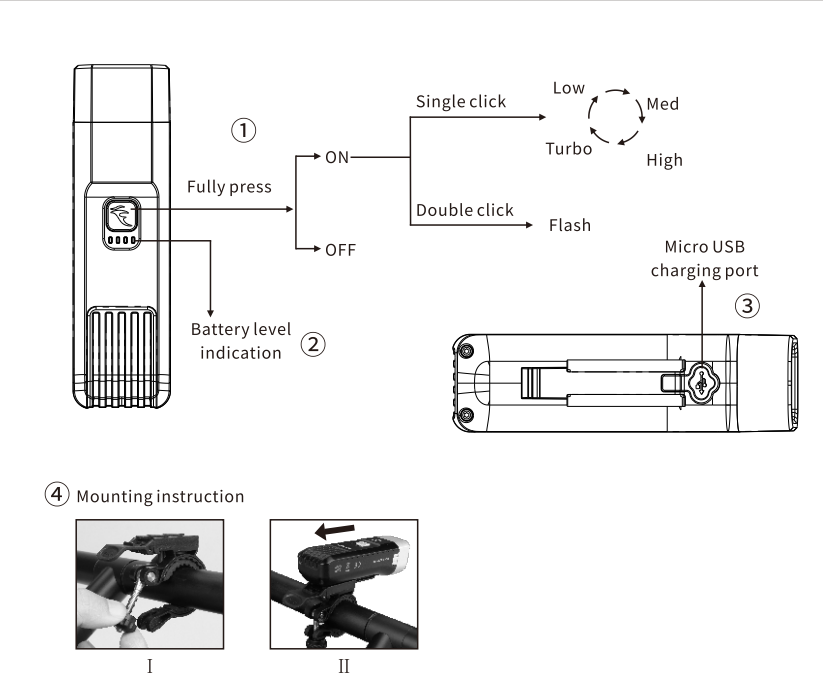
Flash
Con la luce accesa, premere due volte l'interruttore per attivare la Modalità Flash. Premere un'altra volta l'interruttore per tornare in Modalità Generale.

Indicatore Livello Batteria②

Con la luce spenta, premendo l'interruttore l'indicatore livello batteria si attiverà per 3 secondi:
Un led acceso: critico, 0% - 25%
Due led accesi: basso, 26% - 50%
Tre led accesi: sufficiente, 51% - 85%
Quattro led accesi: ottimo, 86% - 100%

Ricarica③

La torcia può essere ricaricata con il cavo Micro USB incluso nella confezione.
Istruzioni: Con la luce spenta, rimuovere il tappo antipolvere per



Technical Parameters

ANSI/PLATO FL1	Turbo	High	Med	Low	Flash
OUTPUT	600 Lumens	350 Lumens	150 Lumens	50 Lumens	150 Lumens
RUNTIME	2h*	7h	15h	36h	/
DISTANCE	106m	79m	53m	32m	/
INTENSITY	2816cd	1576cd	724cd	265cd	/
IMPACT RESISTANCE	1m				
WATERPROOF	IP66				

Note: The abovementioned parameters (lab-tested by Fenix using 2600mAh Li-ion battery) may vary between environments.
* The runtime of Turbo output is the accumulated time when overheat protection activates.

charging other digital devices, is included.

Operation
With the light switched off, remove the dust cover of the bicycle light to reveal the charging port, and plug the Micro USB end of the USB cable into the light's charging port, then connect the other end of the USB cable to a USB power adaptor.

Charging Indicator
The indicators near the switch will display charging status. Four indicators will remain constant on when the battery is fully charged.

- Note:**
1. Once charging is completed, be sure to remove the charging cable and replace the dust cover.
 2. The normal charging time of the built-in battery is 2.5 hours from fully depleted to fully charged with the light off.
 3. Recharge the light timely when the battery level is critical, for future use.
 4. Recharge a stored light every three months to maintain optimal battery performance.
 5. Only Low output can be used while the light is being charged, but charging time will be prolonged.

Intelligent Memory Circuit

The light memorizes the last selected brightness level on General mode. When turned on again the previously used brightness level will be recalled.

Overheat Protection

The light will accumulate a lot of heat when working on Turbo mode. The light will automatically step down a few lumens to reduce the temperature, but turbo mode can be reselected.

Low-voltage Warning

One of the indicators flashes when the battery level is critical. When the voltage level drops below a preset level, the bicycle light is programmed to step down to a lower brightness level until Low output is reached. To ensure normal use, the bicycle light will work until the battery runs out.

Mounting Instruction④

Bicycle Light and bicycle mount
1. Unscrew the screw of the bike mount. Fix the bike mount in the desired position on the bike handlebar and fasten the screw.
2. Loosen the fine adjustment screw of the handlebar mount before clamping the mount to the bar by securely tightening the set screw.
3. Slide the light into the mount until a distinct "click" is heard.

- Note:**
1. Adjust the direction of the light before testing the power and functions of the bicycle light.
 2. Use the shims provided according to the diameter of the bicycle's handlebars:

技术参数

ANSI/PLATO FL1	极亮档	高亮档	中亮档	低亮档	闪烁档
亮度	600 流明	350 流明	150 流明	50 流明	150 流明
续航时间	2小时*	7小时	15小时	36小时	/
射程	106米	79米	53米	32米	/
光强	2816坎德拉	1576坎德拉	724坎德拉	265坎德拉	/
防跌落高度	1米				
防水等级	IP66				

注：上述参数只是一个近似值，以内置的2600mAh锂离子电池在实验室环境中测试所得
*极亮档续航为保留温控保护测试的累计续航

- 1、关闭车灯，揭开自行车灯颈部的防水帽，将充电线的Micro USB端口插入车灯的充电接口；
- 2、接收到充电信号后，车灯将会自动检测电池容量，亮起对应的指示灯数量，并以亮灯中的最后一个灯1Hz闪烁。4颗灯指示常亮，表示充电完毕。
- 3、停止充电后，应拔下充电线，将防水帽盖回按紧，随后即可正常使用车灯。

- 注：
- 1、关机状态下，从电量基本耗尽到完全充满，时间约2.5个小时。
 - 2、当电池电量过低时，请及时充电，以确保下次能正常使用。
 - 3、为了有效保护电池，延长使用寿命，请每3个月充电一次。
 - 4、充电过程中，车灯只支持低亮档照明，此举会延长充满时间。

智能记忆电路

车灯会自动记忆照明模式的亮度档位，但不会记忆闪烁模式。每次打开时都会以照明模式开始工作。

温控保护

当BC25R长时间以极亮档工作时累积大量热量，为避免外壳温度过高影响使用舒适度，当温度过高时，车灯会智能降低当前的档位的亮度以避免车灯迅速过热，若需要返回极亮档继续工作，请手动

重新切换。

低压警示

车灯有低电量警示功能，当车灯的第1颗电量指示灯快闪时，表示电池电量不足，电量不足时，车灯会逐步降低到低亮档，应尽快充电。同时为了保证您的正常使用，车灯不会主动关机，将会以这样提示方式一直持续工作至电池电量彻底耗尽为止。

安装方式④

安装车灯与车夹：
旋开车夹螺杆，在车把上选择合适的位置，装上车夹，旋紧螺杆。一只手拿车灯，将车灯尾部滑槽对准车夹滑槽插入，听到“咔”声后表示组装完成。

- 注：
- 1.可以根据使用情况调整车灯的角度。
 - 2.可根据自行车车把的大小选择合适的胶垫（厚+薄适合22-28mm车把，薄适合28-32mm车把）。

使用与维护

- 1、请勿拆卸车灯密封部件，否则将会导致保修失效并可能损坏车灯。

Technical Parameters

ANSI/PLATO FL1	Turbo	Alto	Medio	Basso	Flash
Output	600 Lumen	350 Lumen	150 Lumen	50 Lumen	150 Lumen
Durata	2h*	7h	15h	36h	/
Distanza	106m	79m	53m	32m	/
Intensità	2816cd	1576cd	724cd	265cd	/
Resistenza Urti	1m				
Impermeabilità	IP66				

Nota: I parametri sopra riportati (testati in laboratorio da Fenix usando una batteria Li-Ion 2600mAh) sono indicativi e possono variare all'ambiente di utilizzo.
*La durata dell'output Turbo è un tempo accumulato poiché soggetto alla protezione antiriscaldamento.

scoprire la porta di ricarica e connettere il cavo Micro USB, quindi collegare l'altra estremità del cavo ad un alimentatore.
Indicatore Ricarica: Gli indicatori vicini all'interruttore mostreranno lo stato di ricarica. Quando tutti e quattro saranno accesi, la batteria è completamente carica.

- Note:**
1. Quando la ricarica è completa, rimuovere il cavo e riposizionare il tappo antipolvere;
 2. Il processo di ricarica dura normalmente 2,5 ore ma può aumentare se la luce è accesa;
 3. Si consiglia di ricaricare la batteria quando il livello è critico;
 4. In caso di prolungato utilizzo, si consiglia di ricaricare la torcia ogni 3 mesi per mantenere ottimali le performance della batteria;
 5. Durante la ricarica, è possibile usare la torcia ma solo con l'output Basso.

Circuito di Memoria Intelligente

La torcia memorizza l'ultimo output selezionato in Modalità Generale. Alla successiva riaccensione, si attiverà con quell'output.

Protezione Antisurriscaldamento

La torcia accumula molto calore quando si utilizza l'output Turbo. La luce si abbasserà automaticamente di alcuni lumen per ridurre la temperatura. In caso di necessità, è possibile riattivare l'output Turbo.

Protezione Antisurriscaldamento

Uno degli indicatori lampeggia quando il livello della batteria è critico. Quando il voltaggio scende sotto il livello predefinito, la luce si abbassa automaticamente ad un livello di luminosità inferiore finché non raggiunge il livello Basso. Per assicurare un uso normale, la torcia funzionerà finché la batteria non sarà completamente scarica.

Istruzioni Montaggio Manubrio④

1. Svitare la vite del Montaggio Manubrio. Fissare il Montaggio nella posizione desiderata sul manubrio e riavvitare la vite;
2. Prima di fissare il montaggio al manubrio, allentare la vite di regolazione ed aggiustare la posizione;
3. Far scorrere la torcia nel supporto finché non si sente "click".

- Note:**
1. Regolare la posizione della luce prima di testare potenza e funzione della luce;
 2. Usare gli spessori forniti per fissare il montaggio in base al diametro del manubrio:
a.Spessori Spesso e Sottile insieme: diametri 22-28mm;
b.Spessore Sottile: diametri 28-32mm;

Uso e Manutenzione

1. Non disassemblare la testa saldاتا. Ciò potrebbe danneggiare la torcia e annullare la garanzia;



a.Thick + thin shims together: diameter 22-28mm;
b.Thin only: diameter 28-32mm).

Usage and Maintenance

1. Disassembling the sealed head can cause damage to the light and will void the warranty.
2. The light will accumulate a lot of heat when working on Turbo mode. Do not touch the heat dissipation fins.
3. For secure transportation, the bicycle light is not fully charged before delivery. Recharge it before first use.
4. Store a fully charged light in a dry, ventilated place if it will not be used for a long time. Recharge a stored light before reuse.

Warning

This light is a high-intensity lighting device capable of causing eye damage to the user or others. Avoid shining the light directly into anyone's eyes.

Included in the package

BC25R bicycle light, BC25R bicycle mount, USB charging cable, Bicycle mounting shim (thick), Bicycle mounting shim (thin), User manual, Warranty card

- 2、当车灯长时间以极亮档工作时累积大量热量，请勿用手直接接触散热鳍。
- 3、为了运输安全，出厂前未将电量充满，首次使用前请先充电。
- 4、如果长时间不使用车灯，请将车灯充满电后置于干燥通风处保存。同时由于车灯会缓慢的自放电，所以长时间放置后，使用前请先充电。

警示

本产品亮度极高，请勿直视发光体，以免造成视力损伤。

产品组件

BC25R车灯,BC25R车夹,USB充电线,车夹厚胶垫,车夹薄胶垫,说明书,保修卡

2. La torcia accumula molto calore quando si utilizza l'output Turbo. Quando ciò avviene, non toccare le alette di dissipazione del calore;
3. Per questioni di sicurezza durante il trasporto, la torcia non è completamente carica prima della spedizione. Eseguire una ricarica completa al primo utilizzo;
4. In caso di prolungato utilizzo, caricare completamente la torcia e conservarla in ambiente asciutto e ventilato. Prima di utilizzarla nuovamente, eseguire una nuova ricarica.

Attenzione

La lampada frontale è un dispositivo di illuminazione ad alta intensità che può causare danni alla vista. Evitare di puntare la luce direttamente negli occhi.

Incluso nella confezione

Torcia da Bicicletta BC25R, Montaggio Manubrio, Cavo Ricarica USB, Spessori per Montaggio Manubrio (sottile e spesso), Manuale di Istruzioni, Certificato di Garanzia.

(Spanish) Linterna Fenix para bicicleta BC25R

●Línea de corte de luz anti encandilamiento para uso en áreas urbanas

●Led CREE XP-G3 blanco neutro con un máximo de 600 lúmenes y vida útil de 50.000 horas

●Batería incorporada de Li-Ion de 2600 mAh

●Recargable a través de puerto Micro USB

●113 mm de largo x 32 mm de ancho y 31 mm de alto

●155 gramos (incluyendo montura y batería)

●Indicador de nivel de batería y advertencia de bajo voltaje

●Control a través de sólo un interruptor

●Montura de sacado rápido y de fácil operación

●Puede ser usado como linterna de mano

●Aletas metálicas confiables para disipar calor

Instrucciones de Operación①

Encendido/Apagado

Presione y mantenga el interruptor por 0.5 segundos para encender/apagar la luz.

Selección de Potencias

Con la luz encendida, click simple en el interruptor para recorrer a través del ciclo Bajo→Medio→Alto→Turbo.

Flash

Con la luz encendida, doble click en el interruptor para entrar a modo flash, click simple para volver a los modos generales.

Indicador de Nivel de Batería②

Con la luz apagada, click simple en el interruptor para chequear el estado de la batería. El indicado de batería encenderá durante 3 segundos según lo siguiente:
Una luz encendida: crítico, 0% - 25%
Dos luces encendidas: bajo, 26% - 50%
Tres luces encendidas: suficiente, 51% - 85%
Cuatro luces encendidas: completa, 86% - 100%

Carga③

Incluye un cable Micro USB estándar, el que puede ser usado para cargar otros dispositivos.

(Russian) Велофара Fenix BC25R

●Специальная оптическая система, отсекающая световой поток, не слепит и обеспечивает дополнительную безопас ность пешеходов.

●Светодиод CREE XP-G3 нейтральный белый - максимальная яркость 600 люмен, время жизни 50 000 часов, США

●Встроенный аккумулятор Li-Ion 2600 mAh

●Micro USB порт для зарядки

●Размеры: 113 мм (длина) x 32 мм (ширина) x 31 мм

●Вес: 155 г (включая крепление и аккумулятор)

●Индикация уровня заряда аккумулятора и предупреждение о низком напряжении

●Управление одной кнопкой

●Быстростроемное крепление на руль, простое в эксплуатации

●Может использоваться как ручной фонарь

●Максимальный отвод тепла

Управление фонарем①

Включение/Выключение

Нажмите и удерживайте кнопку в течение 0.5 секунд, чтобы включить/выключить фонарь.

Выбор режима

Когда фонарь включен, однократно нажмите на кнопку, чтобы выбрать режим яркости : Минимальный→Средний→Максимальный→Турбо.

Вспышки

Когда фонарь включен, дважды нажмите на кнопку, чтобы войти в режим Вспышки. Однократно нажмите на кнопку, чтобы вернуться в Основные режимы яркости.

Индикация уровня заряда батарей②

Когда фонарь выключен, однократно нажмите на кнопку, чтобы проверить статус заряда аккумулятора. Индикатор будет отображать статус в течение 3 секунд.
Один индикатор горит: критичный заряд, 0% - 25%
Два индикатора горят: низкий заряд, 26% - 50%
Три индикатора горят: достаточный заряд, 51% - 85%
Четыре индикатора горят: полный заряд, 86% - 100%

(German) Fenix BC25R

●Speziell geformter Lichtkegel

●neutralweiße CREE XP-G3 LED - max 600 Lumen, mit 50.000 Stunden Lebensdauer

●Eingebauter 2.600mAh Akku

●Auftadbar über Micro USB

●113mm Länge x 32mm Breite x 31mm Höhe

●155 Gramm inkl. Akku und Montage

●Kapazitätsanzeige und Warnung bei geringer Spannung

●Bedienung über nur einen Schalter

●einfach zu bedienender Schnellverschluss

●Kann auch als Taschenlampe genutzt werden

●Durchdachte Wärmeableitung

Bedienung①

Ein- / Ausschalten

Drücken und halten Sie zum Ein- und Ausschalten den Schalter für 0,5 Sekunden.

Wahl der Helligkeitsstufe

Drücken Sie den Schalter bei eingeschalteter Leuchte kurz, um endlos durch die folgenden Helligkeitsstufen zu wechseln: Dunkel → Mittel → Hell → Turbo

Blitzlicht

Drücken Sie den Schalter bei eingeschalteter Leuchte schnell zweimal, um in den Blitzmodus zu gelangen. Drücken Sie den Schalter einmal erneut, um wieder zum konstanten Licht zurück zu kehren.

Kapazitätsanzeige②

Drücken Sie bei ausgeschalteter Leuchte einmal kurz den Schalter, die Kapazität wird dann für 3 Sekunden angezeigt.
4 LEDs: 86-100%
3 LEDs: 51-85%
2 LEDs: 26-50%
1 LED: 0 – 25%

Laden③

Die Leuchte kann über handelsübliche Micro USB Kabel mit 5

(French) Lampe de vélo Fenix BC25R

●Nouveau système anti éblouissement pour les trajets urbains

●Utilise une led blanc neutre CREE XP-G3 - max 600 lumens, avec une durée de vie de 50,000 heures.

●Batterie intégrée Li-Ion 2600mAh

●Rechargeable par micro USB

●Longueur 113mm x largeur 32mm x hauteur 31mm

●155 grammes (Batterie et montage inclus)

●Indicateur du niveau de batterie et de voltage bas.

●Interrupteur unique

●Support vélo, démontage rapide et facile

●Peut être utilisée comme une lampe de poche

●Rainure de dissipation de température – fiable

Mode d'emploi①

On/Off

Presser et maintenir l'interrupteur pendant 0,5 seconde pour allumer/éteindre la lampe.

Output Sélection des puissances

Avec la lampe allumée, un simple click permet de faire défiler dans le sens Faible→Moyen→Fort→Turbo.

Flash

Avec la lampe allumée, un double click sur l'interrupteur permet d'activer le mode flash, un simple double click permet de retourner en mode général.

Indication du niveau de la batterie②

Avec la lampe eteinte, un simple click sur l'interrupteur permettra d'activer l'indicateur du niveau de la batterie pendant 3 secondes :
Une lampe allumée : critique, 0% - 25%
Deux lampes allumées : pauvre, 26% - 50%
Trois lampes allumées : suffisant, 51% - 85%
Quatre lampes allumées : pleine, 86% - 100%

Rechargement③

Un câble micro USB standard est inclus pour recharger d'autres

Technical Parameters

ANSI/PLATO FL1	Turbo	Alto	Medio	Bajo	Flash
Output	600 lúmenes	350 lúmenes	150 lúmenes	50 lúmenes	150 lúmenes
Autonomía	2h*	7h	15h	36h	/
Distancia	106m	79m	53m	32m	/
Intensidad	2816cd	1576cd	724cd	265cd	/
Resistencia a Impactos			1m		
Resistencia al agua			IP66		

Note: Los parámetros mencionados anteriormente (Testeados en laboratorio por Fenix usando batería de Li-Ion de 2600 mAh) pueden variar entre linternas y entorno de uso.
* La autonomía en potencia Turbo se considera en tiempo acumulado cuando se activa la protección de sobre calentamiento.

Operación: Con la luz apagada, levante el protector de goma y enchufe el cable Micro USB al puerto de carga, luego conecte el cable USB a una fuente de alimentación.
Indicador de Carga: Los indicadores cerca del interruptor indicarán el estado de la carga. Cuatro indicadores se encenderán cuando la batería este completamente cargada.
Nota:
1. Una vez que la carga esté completa, asegúrese de quitar el cable de carga y volver a poner el protector de goma.
2. Una carga normal de una batería totalmente descargada toma 2.5 horas con la luz apagada.
3. Recargue la linterna a tiempo para su uso a futuro.
4. Recargue una linterna almacenada cada tres meses para mantener un óptimo funcionamiento de la batería.
5. La potencia baja puede ser usada cuando la linterna se esté cargando, pero el tiempo de carga será mayor.

Circuito inteligente de memoria

La linterna memoriza la última potencia usada en modo General. Cuando la linterna sea encendida, estará seleccionada a última potencia usada.

Protezione Antisurriscaldamento

La linterna acumulará mucho calor cuando se use en potencia turbo. La luz bajará automáticamente de potencia unos pocos lúmenes para reducir la temperatura, pero la potencia Turbo podrá volver a configurarse.

Advertencia de Bajo Voltaje

Uno de los indicadores parpadea cuando el nivel de la batería es critica. Cuando el voltaje es menor al voltaje pre configurado, la linterna está programada para bajar a una potencia menor hasta llegar a potencia Baja. Para asegurar un uso normal, la linterna funcionará hasta que la batería esté completamente agotada.

Instrucciones de Montaje④

Linterna y montura
1. Quite el perno de la montura. Instale la montura en la posición requerida del manillar y vuelva a poner el perno.
2. Afloje el tornillo de ajuste de la montura antes de sujetar la montura a la barra apretando firmemente el tornillo de fijación.
3. Deslice la linterna en la montura hasta escuchar un click.
Nota:
1. Ajuste la dirección de la linterna antes de probar la potencia y funciones.
2. Use las cuñas apropiadas de acuerdo al diámetro del manillar de la bicicleta:
a.Cuñas gruesas más delgadas juntas: diámetro de 22 mm a 28 mm;
b.Solo delgado: diámetro 28 mm a 32mm;. .

Uso y mantenimiento

1.Abrir el cabezal sellado puede causar daños a la linterna, lo que

Technical Parameters

ANSI/PLATO FL1	Tурбо	Макс	Средний	Мин	Вспышки
Яркость	600 люмен	350 люмен	150 люмен	50 люмен	150 люмен
Времяработы	2 часа*	7часов	15часов	36часов	/
Дистанция	106м	79м	53м	32м	/
Интенсивность	2816кд	1576кд	724кд	265кд	/
Ударопрочность			1м		
Водонепроницаемость			IP66		

Примечание: вышеуказанные параметры (протестированы в лаборатории Fenix с использованием аккумуляторов 2600 mAh Li-Ion) являются приблизительными и могут варьироваться в зависимости от и окружающей среды.
* Время работы фонаря в Турбо режиме указано суммарно, с учетом активации защиты от перегрева.

5. Во время зарядки возможно использование фонаря только в Минимальном режиме, при этом время зарядки увеличится.

Автоматическое запоминание режима

Фонарь запоминает последний выбранный режим яркости в основных режимах. В следующий раз фонарь включится в последнем, выбранном перед выключением режиме ярк ости.

Защита от перегрева

Фонарь накапливает большое количество тепла во время работы в Турбо режиме. Фонарь автоматически понизит я ркость на несколько люмен, чтобы уменьшить температу р у, но вы снова можете выбрать Турбо режим вручную.

Предупреждение о низком напряжении

Один из индикаторов будет мигать, когда заряд аккумулят ора критичный. Когда напряжение упадет ниже допустимо го уровня, фонарь запрограммирован понижать режим яр кости до тех пор, пока не достигнет Минимального режим а. Для обеспечения нормальной работы фонарь будет раб отать до тех пор, пока заряд аккумулятора полностью не и ссянет.

Enthalten Teile

Fenix BC25R,Fenix BC25R Montage,2 Gummis (dick und dünn), USB Kabel,Bedienungsanleitung,Garantiekarte

Technical Parameters

ANSI/PLATO FL1	Turbo	Hell	Mittel	Dunkel	Blitz
Helligkeit	600 Lumen	350 Lumen	150 Lumen	50 Lumen	150 Lumen
Brenndauer	2h*	7h	15h	36h	/
Reichweite	106m	79m	53m	32m	/
Intensität	2816cd	1576cd	724cd	265cd	/
Stoßfestigkeit			1m		
Wasserdichtigkeit			IP66		

Hinweis: Die zuvor genannten Werte wurden im Labor unter der Verwendung des Fenix 2.600mAh LiIon Akku ermittelt und können zwischen Leuchte und Umgebung abweichen.
* Die Brenndauer in Turbo ist aufgrund des Überhitzungsschutz akkumuliert angegeben.

Volt Spannung aufgeladen werden. Wir empfehlen einen zur Verfügung stehenden Ladestrom von mindestens 1,5 Ampere zum zügigen Aufladen. Das Laden mit weniger Ladestrom ist aber auch möglich. Zum Laden entfernen Sie den Schutzgummi vom USB Port und stecken das USB Kabel ein. Während dem Ladevorgang zeigen die 4 LEDs den aktuellen Ladezustand an. Bei 4 konstant leuchtenden LEDs ist der Ladevorgang abgeschlossen. Der Ladevorgang dauert ca. 2,5 Stunden. Ziehen Sie danach das Ladekabel ab und verschließen Sie wieder den Anschluss mit dem Schutzgummi.
Hinweise:
1. Laden Sie die Leuchte am Besten schon auf, wenn nur noch 2 LEDs der Kapazitätsanzeige leuchten (26-50%), da ein sehr tiefes Entladen nicht gut für den Akku ist.
2.Laden Sie die Leuchte insbesondere umgehend auf, wenn sie fast leer oder ganz leer ist.
3.Prüfen Sie mindestens alle 3 Monate den Ladezustand und laden Sie die Leuchte ggf. auf.
4.Während dem Ladevorgang kann die Leuchte ausschließlich in der Stufe „dunkel“ genutzt werden. Die Ladedauer verlängert sich dadurch.
Memory-Funktion

Beim Ausschalten merkt sich die Leuchte die zuletzt genutzte konstante Helligkeit und aktiviert diese wieder beim nächsten Einschalten.

Überhitzungsschutz

Die Leuchte erzeugt in der Stufe Turbo viel Wärme. Daher schaltet sie bei längerer Nutzung um einige Lumen herunter falls sie zu warm wird. Durch Drücken auf den Schalter kann die volle Helligkeit wieder aktiviert werden.

Warnung bei geringer Spannung

Wenn die Spannung des Akkus gering ist blinkt eine LED der Kapazitätsanzeige. Reicht die Spannung für die aktuelle Helligkeitsstufe nicht mehr aus, so wird automatisch die nächst geringere Stufe aktiviert, bis die Stufe Dunkel erreicht ist. Sie leuchtet dann, bis der Akku leer ist.

Montage der Halterung und der Leuchte auf der Halterung④

Schrauben Sie die Halterung an einem Rohr fest. Durch die beiliegenden Gummistücke kann der Durchmesser angepasst werden:
a) dicker und dünner Gummi zusammen: 22-28mm
b) nur dünner Gummi: 28-32mm
Stecken Sie dann die Leuchte in die Halterung ein, bis ein „Klick“ die erfolgte Verriegelung bestätigt.
Richten Sie die Leuchte aus uns schalten Sie sie danach ein.

Warnung

Dies ist eine Hochleistungsleuchte. Leuchten Sie niemals Personen oder Tieren in die Augen!

Technical Parameters

ANSI/PLATO FL1	Turbo	Fort	Moyen	Faible	Flash
Puissance	600 Lumen	350 Lumen	150 Lumen	50 Lumen	150 Lumen
Autonomie	2h*	7h	15h	36h	/
Distance	106m	79m	53m	32m	/
Intensité	2816cd	1576cd	724cd	265cd	/
Résistance aux chocs			1m		
Etanchéité			IP66		

Remarque : Les paramètres ci-dessus (testés en laboratoire par Fenix en utilisant une batterie de 2600mAh) peuvent varier entre l'environnement.
* L'autonomie du niveau Turbo est le temps accumulé sans tenir compte de l'activation de la protection contre les hautes températures.

appareils.
Opération: avec la lampe éteinte, enlever le cache anti-poussière et brancher le câble USB dans la prise micro USB de la lampe, ensuite connecter l'autre extrémité à une source d'électricité.
Indicateur de chargement : L'indicateur à coté de l'interrupteur va indiquer le niveau de rechargement. Quatre lampes allumées indiquent que la batterie est rechargée complètement.
Remarque:
1. Dès que le rechargement est fini, bien débrancher le câble et remplacer la protection anti-poussière.
2. Le temps normal de rechargement est de 2,5 heures pour une batterie complètement déchargée.
3. Recharger la lampe régulièrement pour les prochaines utilisations.
4. Recharger une lampe inutilisée tous les 3 mois afin de maintenir une performance optimale de la batterie.
5. Seulement la puissance faible pourra être utilisée pendant le rechargement, le temps de charge sera prolongé.

Circuit mémoire intelligent

La lampe mémorise le dernier niveau lumineux utilisé en mode général. A l'allumage suivant le demier niveau lumineux utilisé sera sélectionné.

Protection contre les hautes températures

La lampe va accumuler beaucoup de chaleur pendant son

utilisation en mode Turbo. Celle-ci va réduire le niveau lumineux de quelques lumens afin de réduire la température, mais le mode Turbo pourra être réactivé.

Avertisseur de Voltage bas

Une des lumière de l'indicateur de niveau de la batterie va clignoter quand le niveau de celle-ci sera bas. Au fur et à mesure que le voltage diminue la lampe va descendre de niveau lumineux jusqu'a atteindre le niveau bas. Pour assurer une utilisation normale la lampe fonctionnera jusqu'a ce que la batterie soit vide.

Instruction de montage④

1. Dévisser les vis du montage vélo. Fixer le dans la position désirée sur le guidon et serrer les vis.
2. Dessérer les vis d'ajustement du montage guidon avant d'attacher le montage.
3. Glisser la lampe dans le montage jusqu'a entendre le click.
Remarque :
1. Ajuster la direction de la lampe avant de tester sa puissance et ses fonctions.
2. Utiliser les cales fournis correspondant au diamètre du guidon.

Usage et Maintenance

1. Le démontage de la tête de la lampe peut causer des dommages et annuler la garantie.

2. La lampe va accumuler beaucoup de chaleur lors de son utilisation en mode Turbo. Ne pas toucher la tête.
3. Pour un transport sécurisé, la lampe n'est pas chargée complètement. Recharger celle-ci avant sa première utilisation.
4. Stocker une lampe rechargée dans un endroit sec et ventilé si elle ne doit pas être utilisée pendant un long moment. Bien la recharger avant sa réutilisation.

Attention

Cette lampe est un appareil de haute intensité capable de causer des dommages aux yeux de son utilisateur et d'autres.
Ne pas diriger le faisceau lumineux directement dans les yeux.

Inclus dans la boîte

Lampe BC25R , montage vélo, câble de rechargement USB, adaptateurs pour guidon, Mode d'emploi et carte de garantie.